

孔子二千四百九十五年

夏歷歲次甲申年十一月初九日

中華民國三十三年十二月廿二號（星期六）新蜀紙第六卷第一百九十九號

# 參政會旁聽記

看看在統制思想的教育部桎梏之下的學生程度罷，請大家聽幾位參政員在教育詢問中所述。

盧參政員前說：某校考試歷史試題爲：何謂安史之亂。學生回答說：安爲王安石。史是史可法。卽王安石與史可法之亂！（笑聲）。有位先生說：這學生還算中材。因爲他總還知道中國歷史上有王安石，史可法其人。

王亞明參政員則說：「某小學歡迎該縣縣長參觀，寫了一大標語，說『某某縣長精神不死』！」又本人在貴陽參與某校監試。問學生「地政」是什麼意思。學生回答：「地政是地方行政。」問外交系的考牛李鴻章辦外交如何。回答說：「樣樣都好。只有簽訂二十一條款要不得！」（大笑）。王參政員繼說：「學生程度如此低落，考試又弊端百出。請問應該如何辦理。」

眞求學者橫遭妨礙。富家子弟藉逃兵役。關於教育行政方面也有參政員發問。許參政員德珩提到國立音樂院五百人投考。只錄取七名。復旦大學每班只限定收七十五人。某校四年級一系只剩九人。他追問道。學校爲什麼要如此對廣大學生關門。另有人說。從陳部長報告中。知道學校與學生都多。但是量多沒有用。要注意質的提高。不要把學校變成富家子弟逃兵役的壯丁收容所。有人問。洛陽西宮進修班學生。戰後逃到漢中。多數患病。沒有人管。教部管不管。也有人说。教部設立淪陷區學生招致站。從來向淪陷區招致學生。毫無工作可言。同樣的。對於戰區流離逃到後方的學生。也被很多人注視。有人問。教部千萬不要動不動以手續不合。證件不全來妨礙戰區學生的求學。致使他們無書可讀。孔庚參政員說。教育不是有錢人專利品。應該使窮人也有受教育的機會與可能。

(未完)

●德用美人誘殺美兵

倫敦廿叁日電。駐巴之英報訪員稱。德婦女降傘隊。擅說英語。身懷利刃。降於美第零軍陣地。已有七名被獲。據供其隊員之職務。爲引誘美兵而殺之云。

## ●英得接到和平條件

雅典廿三日電。希臘英軍司令斯高比中將接到左派覆文。列有三項停戰條件。英方現加以考慮。該文因巷戰劇烈。被阻遲四天。雅典城內戰事較前沈寂。英軍尙作肅清進行。希右派軍司令報告。有左派軍約三萬侵其在伊普拉斯之防地。

●巴黎人民頗爲驚惶

巴黎廿三日電。據報巴黎警察連兩夜檢查可疑之人及車。已捕獲德間諜壹宗。法人聞德軍反攻猛烈。而又不不知前綫真相。且加以敵間諜之風聲。故頗爲驚惶。法報社昨夜發表官訊。謂德降傘隊降落巴黎不確云。

# ●英重機昨夜襲萊因

倫敦廿三日電。英國重轟炸機昨夜出動。大襲萊因區之鐵路中心埠。

△代柬

本社謹擇十二月廿五日午後一時  
舉行廿六週年紀念慶典屆時統請  
全加美洪門總幹部  
全加美致公總分堂  
全加達權總分社  
叔父昆仲義妹駕臨指示一切曷勝  
榮幸  
DART COON CLEB 5 W. PENDER ST.  
VANCOUVER, B.C. CAN.

●西共和黨希組新府

巴黎廿三日電。前屢報西班牙共和黨首領馬拉已往保埠會議。其實馬拉氏并未過巴黎。但今日據有希望之消息。馬拉擬召開各黨會議組一新政府。以保埠太近共和軍之總部爲不合宜。故圖意以巴黎爲開會地點云。

●英報抨擊聯軍總帥

倫敦廿二日電。英標準晚報。是日  
化布碌爵士之機關報。其軍事評論  
家。指德軍之反攻勝利乃聯軍總帥  
愛善考亞將軍之過。其文云。『德  
國之反攻。固有良將。然非對方予  
以可乘之機。亦不能成此天意之功  
。』聯軍於九月間擊敗德軍。不乘勝  
追擊。予德高級軍部以再整隊伍之  
機會。坐待德軍集中反攻。』

●比半附商討員死罪

●俄發明無聲運輸車

俄國發明一無聲運物車。已在莫

科壹工廠內試用一年。能帶壹噸重  
物而無聲云

◎特別穩固夾萬發售

本人專賣特別穩固夾萬此種夾萬可  
能保護銀兩與金器首飾以避免盜竊  
如蒙賜顧函商或在喊線商量均可

F. J. HILLHOUSE  
649-5th. St. E. North Vancouver  
Phone - North 1686 L

新  
旗  
花  
絲  
苗  
米  
行  
發

**司公限有信國**  
**KUO SEUN CO. LTD.**  
 130 E. Pender Vancouver, B.C.

LUX THEATRE

★院戲斯樂★

冬節送禮入塲券  
每部壹元壹沽壹元

「皮靴兼馬鞍」

「三藩市來客」

緣典灰皆寺事畫十

**THE ROYAL BANK OF CANADA**

**Head Office - - Montreal, Canada**

賈路銀行

〔五〕本銀行能寄  
欸回中國  
本銀行現與駐紐約中國銀行訂立良好協定。可郵匯，或電匯欸項回中國之自由區。請到來本銀行就近之分行詢問詳細暨滙費可也

司徒活俊電器公司

本公司承裝大小電火工程修理  
各種電器傢俬胞賜顧妥當快捷

**S. & W. ELECTRIC**  
344 Powell St.  
Vancouver, B.C.  
Phone: MA. 2042

送禮品最完備之商店

★★★中國絲小衫

|      |             |         |     |        |
|------|-------------|---------|-----|--------|
| S431 | 雪白中花文華縐小衫   | 每件十二元   | 全上布 | 每也三元二五 |
| S437 | 雪白大花文華縐小衫   | 每件十二元   | 每也  | 三元二五   |
| S439 | 雪白文華直羅小衫    | 每件十二元   | 每也  | 三元二五   |
| S436 | 雪白光身文華縐小衫   | 每件十二元   | 每也  | 三元二五   |
| S443 | 加重雙絲山東綢小衫   | 每件十二元七五 | 每也  | 三元半    |
| S444 | 加重雙絲白經紡小衫   | 每件十二元七五 | 每也  | 三元半    |
| S438 | 各色加重小花文華縐小衫 | 每件十二元   | 每也  | 三元二五   |

# ★國產男女搭巾

F146X 各色超等加重文華花綢球襪單搭巾男女通用每條壹元五(吼邊全價)  
F146x 全上 雙搭巾 13X50 每條五元九五(吼邊全價)  
F160 各色超等文華綢綉蝴蝶襪雙搭巾 13X50 每條六元七五  
F159 各色超等文華綢繡英字母球襪雙搭巾 13X50 每條六元半(吼邊全價)  
F156 男女通用各色綢球襪雙搭巾 12X50 每條二元二五  
F158 各色絲綢繡英字母球襪雙搭巾 12X50 每條三元九五  
F157 各色絲綢綉蝴蝶襪雙搭巾 12X50 每條四元半  
F155 白絲閃光花男女通用單搭巾 14X42 每條壹元二五  
801 厚十足藏羊毛男搭巾(有白色黃色) 11X50 每條二元半

★國產男女絲巾

|      |                   |    |      |    |     |
|------|-------------------|----|------|----|-----|
| C593 | 十三吋時代彩花絲巾         | 每條 | 五毛   | 每打 | 五元半 |
| C594 | 八吋波邊繪金彩花絲巾        | 每條 | 五毛   | 每打 | 五元半 |
| C595 | 八吋襪邊繪金彩花絲巾        | 每條 | 五毛   | 每打 | 五元半 |
| C596 | 八吋襪邊繪聯軍旗絲巾        | 每條 | 五毛   | 每打 | 五元半 |
| C597 | 六吋電印美女白純絲巾        | 每條 | 五毛   | 每打 | 五元半 |
| C579 | 十四吋雪白純絲男巾         | 每條 | 六毛五  | 每打 | 五元半 |
| C580 | 十八吋雪白純絲男巾         | 每條 | 七毛五  |    |     |
| C581 | 二十一吋雪白純絲男巾        | 每條 | 八毫五  |    |     |
| C592 | 二十一吋各色絲繡一角蝴蝶舞女巾   | 每條 | 一元半  |    |     |
| 705  | 九吋觀機白細紗花邊女巾       | 每條 | 三毫   |    |     |
| C786 | 二條庄繡花及印花女絲巾       | 每盒 | 壹元七五 |    |     |
| C587 | 二條庄印花及印花女絲巾（男女合用） | 每盒 | 壹元二五 |    |     |
| C588 | 一條庄印美女及條子男絲巾      | 每盒 | 壹元三五 |    |     |
| C591 | 一條庄綉花及印綉花絲巾       | 每盒 | 壹元九五 |    |     |
| C589 | 一條庄機白女巾           | 每盒 | 七毛五  |    |     |
| C590 | 一條庄機白女巾           | 每盒 | 壹元半  |    |     |

別種禮品甚多目

錄印便函索即奉







△本埠新聞▽

○洪人捐贖公產卅一誌

此間洪人籌贖公產籌辦處。又接洪人捐款如下。

大漢公報經手。余華信卅元。趙槐  
廿元。鄭齊女。鄭正壽。錢麗瓊。  
每十元。許俊。盧傳治。葉遠挹。  
周會。周家甜。陳觀成。鄭重焜。  
陳銳昌。方業英。李文。鄭炯。陳  
瑞。羅壽。陳兌。李倫釗。以上每  
五元。

陳官諒黃少波經手。陳華萬十元。  
雷開源。高煥其。黃亮。丘山。雷  
昌。陳習文。余振純。鄭厚添。劉  
添福。以上每五元。  
又接二埠洪人捐款。李來百。宋華  
達。每十元。宋昭懋。葉崇義。李  
漢。李發星。譚文廣。李聖燕。余  
約和。吳錦昌。黃南。江灶。梁廷  
哀。余携。以上每五元。蔣會可。宋  
元。黃禮富。蕭國其。陳百旺。朱

林立權。林三和。雷維碩。劉顯金。  
。鄭顏。譚煜。甄良法。伍洪孚。  
梁鍊石。梁椿焯。曹翔燕。劉銘。  
梁信。李聖洪。林文合。梁永發。  
李嘉南。廖敢烈。葉文選。以上每  
三元。  
筭巴市篤黃恭錦十元。加拿魯斛。  
黃普。林盛。每五元。

○岡州總會館昨慰問病僑  
此間岡州會總館。昨廿二日特派會  
員林禮舉。余暢和。余祖。宋昭倫  
。何英剛。李聖唐等君。前往聖約  
瑟醫院及十三街醫院兩處。備辦菜  
餚及風腸拾餘磅。餅食壹百包。橙  
果萍果。苦橙子各壹箱。烟仔火柴等  
物。分送男女病僑共八十餘人。並  
捐尼姑餐銀拾五元。及捐醫院費銀  
拾元。該班尼姑與病僑。其爲感謝  
。該會誠關懷僑瘼是矣。

●壹華人偷計數機被拘罰  
來自車梨役埠華人祖章(譯音)。被控偷竊一計數機案。判罰款廿五元。否則苦監壹個月云。

●信箱內之書信竟被燒燬  
據警局消息。昨十四號在企鈴頓街夾喜市定街之信箱。於該日下午十點鐘。收信回郵政局後。則發覺有數封信被燒燬。相信有人燃着火柴。然後投入信箱內云。

○今晨氣象台之天氣報告

據氣象台報告。今晨爲兩年來之最寒冷者。寒暑表降至廿三度。但據詩埃倫飛機場天氣報告爲廿二度六分。去年冬天於二月份最寒冷者爲廿五度。預測今晚寒暑表降至廿二度。於冬節降雪亦未可知云。

○一英海軍少將現在雲埠  
英國海軍少將非沙氏。現在雲高華市。關於英海軍部之太平洋戰事。有所計劃云。

●今年入罐魚箱頭數最少

據漁務部報告。今年卑詩省各種入罐沙文魚箱頭數。爲五年來之最少者。統計不滿壹百壹拾萬箱。與前四年之箱頭數平均比較。約少六拾萬箱。係因今年生龜仔魚及侵魚較少。影響所致。今年入罐黃澤魚箱頭數亦少。截至現在止。計共九拾三萬貳千叁百四拾六箱。去歲則共壹百零壹萬六千餘箱云

●電卡工人鑄建一間大廈

據電卡工人合作社發言的建臣氏稱：電卡工人，預備於戰後，在此間圍普盛臣區，建築一大廈，內分會所，及會務辦事室，并設大講堂，休息室，圖書館，咖啡店，理髮店，或滾球場等便利，造費大約十五萬元，從電卡工人中，已籌得二萬元云。

●本埠旅館大有入滿之患  
據美洲國際木瓦工會執事稱。每年冬節時期。伐木工人則到來雲埠度節。現已源源而來。但旅館均告人滿之患。致有等終夜徘徊於街上。有等則往埠外居住。日間則到來追中慶祝云

●埠中商店年晚營業時間  
埠中之商店。有等於今晚開至九點

四日始照常營業。但糧食店於星期  
三日則終日開門。乞兒比百貨店則  
於星期三日開門半日。加士油零售  
站於春節日停市。大多數則於「博  
成日」。即春節日後一日開門。博  
等之營業時間。由上午九點至下午  
五點。有等則由上午十點至下午二  
點。銀行、郵政局。暨加政府大小  
辦公機關。於博成日照常辦公。理  
髮店於博成日。則閉門云。

●本省兵士調動最近消息

據駐加西太平洋陸軍總司令卑約氏  
少將宣布。在過去七個月。由卑  
省調往別處之軍隊。計共二萬五  
千人。現留本省不滿壹萬人。在過去  
一個月。壹萬五千軍士。離開本省  
。又於前六個月。則約壹萬兵被  
往別處云。

總台山總會館舉定新職員  
域埠訊。台山總會館。昨拾七號  
舉明年新職員。於午后四點鐘開  
投票。各台僑到場者。其爲踴躍  
至十點當衆揭曉。由主席黃華挹  
布開票。舉出唱票員劉田。監票員  
龔定榮。記票員鄧章雲。黃祝齡

各埠新聞

黃卓凡等。結果選出主席鄧雲章。李豪伯。書記黃卓凡。趙樂民。財政林灼如。鄧錫文。交際溫日進。黃鉅傳。監督劉田。龔定榮。核數員黃華岳。伍鴻燭。庶務黃義長。劉希錦。被選各科職員。均為熱心份子。咸慶得人云。

● 黨近僑校推銷獎券續誌

黨近訊。本埠華僑學校。昨十三號特派黃君鉅。蘇孔培。周新和。周源煜四君。到城埠分隊出發推銷獎券。查有與利號。關祝華。鄧錫文。周順榮。雷惜餘。司徒鴻常。李根。德隆號。茂利號。每拾元。滙生源。域多利西餐館。黃祝齡。杏芳號。李棣新公司。劉滿。趙崇業。域子利麵食公司。黃慎餘。周美盛剪髮所。永益烟草公司。李俊。生利館。鉅利館。大世界。寶源館。劍利館。新世館。大成館。大振館。寶昌館。廣利館。大館。勝利館。黃榮蘭。萬州號。陳升桂女士。黃冠銘。林濃標。劉光怡。周成鉅。繆義。來勝館。摩登西餐館。高福祺。黃漢洲。農產公司。馬呈瑞。新民國報。鴻常洗髮號。每五元。李德七元五。五元以下者甚衆。此次成績。實賴黃祝齡。周鑑收師。黃榮蘭。周命水。湯覺。聶瑞錦女士。鄭悅精夫人協助。及周新和。黃君鉅報効汽車來往。

● 恩平同福堂支部新職員

域多利訊。本埠恩平同福堂支部。于廿一晚八時召開邑僑大會。選舉明年新任職員。由主席莫達猷宣布開會意旨。隨揭曉選票。結果。獲選為主席吳興儷。莫達猷。文譽亭。英選。唐秋榜。財政聶子貞。益豐號。交際馮三俊。謝福。議長梁則池。劉三才。監督鄭悅精。鄭家滋。核數吳黎廷。唐自璉。庶務吳齊。其他評議員及各埠協理。亦經選定。并定於明年元月十四日。舉行交代云。

● 城埠華人義地整理近訊

城埠訊。本埠中華醫院。自本年九月間。發動向僑衆募捐經費後。深得各界同情。竭力捐輸。共捐得銀四仟零五拾元零六仙。旋議決以壹部捐款整理華人義地。並委定董事黃鉅傳。李豪伯。朱毅生。黃祝齡。林佐然等事實辦理。黃董事等奉命商洽。同時購買樹木數千株。預備週園環植。一方與工匠簽訂工約。日內即可興工。行見日久失修之華人義地。將成爲一個現代化之墳場。又該院捐款芳名徵信錄。與利號利字誤初字。陳美讓陳字誤隗字。黃華第字誤策字。特行補正。

**恭頌鄭安先生治疹絕技**  
(術妙華陀)

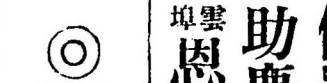
敬謝者鄙人前數日突患疹症痛苦不堪勢甚危殆幸蒙友人介紹鄭安先生診視立即為之挑去疹瘡并開服水藥一帖飲藥未幾即覺舒適現已喜告復元 鄭安先生雖未懸壺問世亦可稱為術妙華陀戴德之餘爰登報章以資揄揚焉

◎鄭安先生現寓溫埠片打街義善館

楊順怡敬謝

中華民國三十三年 十二月十六日

**Leslie Coal Co. Ltd.**



亞砵打煤  
炭家庭火  
爐及汽鍋  
爐均合用  
華友光顧  
快捷妥當

929 Main Street

**△代東**

本總堂定于本月廿四日「星期日」下午二時舉行成立第二十四週年紀念同時選舉本總堂及實業公司明年新任職員仰

各埠支堂代表暨本埠全体邑僑依時踴躍參加助慶為幸

恩平同福總堂謹啓

**◎余榮銳道別**

李逢愛

我等昨承家長之命於昨日舉行結婚禮營同居生活叨蒙親友惠贈隆儀珍品品銘感五內茲以業務關係須返回邑夫埠未克踵門道別至為抱歉謹登數言藉申謝悃並祝

新歲萬福

**◎林亞板汝致公堂**

鳴謝今年各昆仲捐助經費

|      |     |      |     |
|------|-----|------|-----|
| 黃勝六元 | 許求  | 華僑別墅 | 馬恆  |
| 林英鳳  | 羣利館 | 各五元  | 袁振  |
| 林和   | 李英  | 吳吉利  | 余隨時 |
| 周觀有  | 鄭德  | 關崇安  | 馬才弟 |
| 湯善   | 張豪  | 鄭煜南  | 廖法  |
| 甘泗益  | 梅榮  | 廖炳   | 各二元 |
| 曾雅傳  | 黃華燮 | 各壹元五 | 胡潤  |
| 黃安   | 曾保  | 唐裕   | 關棠  |
| 伍勤   | 李九  | 湯吉   | 馬球  |
| 曾旺   | 高開  | 黃運   | 吳運瑤 |
| 曾列   | 蔡養盛 | 鄭鴻章  | 朱仕林 |
| 吳應集  | 馮景全 | 七毫五仙 | 唐有齡 |
| 唐日興  | 馮煜旋 | 曾康傳  | 各五毫 |

各埠支堂代表暨本埠全体邑僑依時踴躍參加助慶為幸

恩平同福總堂謹啓

◎域埠紐聖占旅館廣告

啟者本旅館設在德加利市街夾贊臣街現將各房間傢私等重新修飾莊麗輝煌無論按日或按星期租價均相宜且有耐火牆壁不虞火燭華友惠顧極表歡迎

QUADRA NURSERIES

## 出租廣告

本園占地約五個的架內有大玻璃屋十間約能種番茄二萬二三仟頭另有種樹屋兩間卡爾慎花屋二間均配置熱水暖氣現因人力缺乏擬將該產業出租僑胞中如有志于此業者請到雲埠奇花街二百四十一號永安菓欄關文熾處接洽可也

新日光園玻璃屋公司啓

★ 聯活公司

# 國貨送禮品大貢獻！

勝利年最宜送勝利絲巾！

目錄印備 函索即奉

702X 三條庄香水絲巾 每盒壹元五毫  
700X 超等三條庄蓮花形香水絲巾 每盒壹元九毫五  
701X 三條庄花蝶形香水絲巾 每盒二元五  
703X 三條庄大花蝶形香水絲巾 每盒一元七毫五  
704X 三條庄雙蝶形香水絲巾 每盒二元五  
705X 上圖三條庄勝利集團巾 每盒壹元三五  
706X 二條庄勝利集團花巾 每盒九毫五  
707X 二條庄古庄美人集團巾 每盒壹元三五

1405X 上圖是九寸丁方 喬其印色花抗戰 勝利巾新穎悅目 白色藍色 每條三毫 每打三元四  
1406X 全上各色 每打四元六

705X 685.2 二條庄印明星集團巾 每盒九毫五  
800X 二條庄摺V字男女合用每盒壹元  
各樣盒庄男絲巾 每盒 七毫五 九毫五 一元半

上圖十六寸觀綢地 印色男褲 袋巾雅貴 悅目 一條九毫 一打十元 半

各色女絲搭巾 8寸 觀中花或小文華 綢 球襪單搭巾有白 嫩綢 寶藍桃葉等色 每條四元二毛五

118X 十四寸綢地綉一角花各色女巾 每條六毫 每打七元

63X 十八寸紡地格字文明巾 每條五毫五  
131X 十二寸條子文明巾 一條四毫五 壹打五元五  
132X 十六寸全上巾 壹條五毫五 壹打六元四  
129X 中尺一尺四雪白綢地巾 壹條八毫

461C 上圖厚滑綢 繡色花球襪襪巾 嬌艷悅目有玫瑰 金黃深藍紫紅等 色六十寸丁方 每張七元九五  
460C 全上綢地 三十四寸丁方 每張四元半  
251Y 上圖全羊 毛男晨衣 每件十五元九五  
103Y 絹絲男晨 衣一件 九元九毫五仙

160Z 上圖是 勝利紡綉兩頭 花球襪單搭巾 有綉牡丹玫瑰 梅花等悅目可 愛色水桃葉淺 黃湖水 每條四元二五

1228 厚文華綉字吼邊單搭巾「有福祿壽等字」色水藍 桃葉、灰、每條三元九五  
1233 厚身中花文華綉男女合用球襪雙搭巾有深藍、灰、桃葉 每條五元  
161Z 勝利紡印彩色兩頭花球襪搭巾雅緻 可愛有白桃葉湖水粉紅 一條三元七五  
162Z 良灰色織花蟾宮綢球搭巾 壹條三元九毫五仙  
75N 雪白入絲球襪雙搭巾 壹條壹元七五  
53Z 羊毛織花球三角女包頭巾 一條壹元四

9元九毫五仙

電話 PA. 7825

聯活公司 髮絲 LINWOOD COMPANY 112 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C.











新亞旅社  
 HOTEL SUN AH  
 (電話) MAR. 9064  
 100 Pender St. East  
 Vancouver, B. C.

---

本社在華區  
 房間空氣足  
 床褥日一換  
 暖氣與熱水  
 各界來住宿  
 久暫由尊便  
 寫輪船車票  
 請留心光顧

地位最適宜  
 布置極輝煌  
 雅潔又芬芳  
 取用無妨  
 行李妥收  
 定價不欺  
 隨時可幫忙  
 方知言不妄

司理 關邦健 謹啟



# 陳夢吉軼事

陳夢吉。廣州新會人。字仲祥。年十二。讀書聰穎過人。適某塾師早膳之間。夢吉由家回塾。時有塾師之友。立於塾前。與塾師相晤。塾師指夢吉對友曰。昔談館徒中。有陳夢吉聰穎敏才者。即此子也。友舉目注視良久。心中欲試其敏。才。瞥見塾師餐桌中。內有雲耳附。竹等齋菜。又小碟上有風腸。友即指雲耳二字。使夢吉對對。夢吉方注目於餐桌上。曰。風腸可對否。友即贊曰。其才敏捷。先生真不謬稱也。其師又贊曰。雲耳風腸。五味中是天然巧對。除風腸外。焉有別味可對者。此夢吉之絕對也。自此益稱吉為妙才神童。夢吉年十五。以背誦五經進學。是年高文宗取錄。追簪花日。高文宗特留吉在花園裏。款以茶點。試其才。皆工妙絕倫。高文宗益奇之。猶記高文宗出聯一。比翼對。其聯曰。破浪自知魚有翅。夢吉即應聲對曰。穿窬誰謂鼠無牙。對畢。高文宗拍案叫絕。徐徐贊曰。此子抱不凡之才。必成大器。今年齒尚稚。便能有如許敏捷才華。日後學問增進。定能才壓海。言罷。贈以精緻文房各物與夢吉而去。夢吉從此才名大噪。鄉鄰鑒美。

信門洪 以義氣團結 以忠誠救國 以義俠除奸

THE CHINESE TIMES The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

## 紙筆之原始

△紙 古時無紙。至後漢和帝元興中常侍蔡倫始創。是布抄抄紙。按漢書官書傳。蔡倫字敬仲。位尚方令。自古書契多編以竹簡。其用絲帛者謂之紙。雖貴而簡重。並不便於人。倫乃造意用樹皮麻頭及布等。製成紙。此中國紙發明之始也。

△筆 困學記云。古未有筆。以刀刻字於方策謂之削。魯為詩書之國。故考工記以魯之削為良。又博物志謂蒙恬造筆。按物原云。原中是天然巧對。除風腸外。焉有別味可對者。此夢吉之絕對也。自此益稱吉為妙才神童。夢吉年十五。以背誦五經進學。是年高文宗取錄。追簪花日。高文宗特留吉在花園裏。款以茶點。試其才。皆工妙絕倫。高文宗益奇之。猶記高文宗出聯一。比翼對。其聯曰。破浪自知魚有翅。夢吉即應聲對曰。穿窬誰謂鼠無牙。對畢。高文宗拍案叫絕。徐徐贊曰。此子抱不凡之才。必成大器。今年齒尚稚。便能有如許敏捷才華。日後學問增進。定能才壓海。言罷。贈以精緻文房各物與夢吉而去。夢吉從此才名大噪。鄉鄰鑒美。

榮榮公司啟事  
本店備製臘味及常有新鮮肉品發售。久已膾炙人口。現因原舖狹窄。特遷往喜市定街東四百五十八號擴充營業。男女僑胞。尚希源源賜顧為荷。

WING WING CO.  
458 Hastings St. E.  
Vancouver, B.C.  
Phone HAST. 3041

鄭騰總經理  
振拿羅電器公司  
各種電器用具大小燈  
胆新式日光燈筒發行  
在本埠市政廳電學工程師註冊批准  
接裝電火修理各種電機連工包料  
379 POWELL ST. MA. 0715  
Vancouver, B.C.

義泰公司莊書  
G. HIGH CO.  
500 Main St. Vancouver, B.C.  
Telephone Pacific 9853  
學講英語最好書本  
鄭聰甫華英類語  
又叫做(鄭智仔)  
每本三元  
外埠加寄費一毛

新亞細亞旅館  
NEW ASIA ROOMS  
244 Hastings St. E. Vancouver, B.C.  
門牌二四四 租價極宜  
熱水廚房 房舍床鋪  
僑胞光臨 招待令滿意  
電話 PA. 9492  
司理人馬恒洽啟

### 參茸鹿茸 補腎丸

百補丸 每盒銀九元

四時可服。不熱不燥。不用戒口。滋養五臟。活血榮筋。病後欠補。胃弱脾虛。補氣補血。夜多小便。滋陰強腎。使後發。陰虛陽痿。補腎添精。潤肺壯體。腎水不足。勞心過度。飲食少思。精神短少。下元虛冷。腰膝疼痛。少年損精。眼花耳鳴。生精補髓。手脚凍冷。驚悸不寐。強陰益精。大便虛結。外感痧症。均可消除。諸虛百損。

### 參茸鹿茸 補腎丸

萬福藥行 活堅公司 藥品廣告

國家興強。賴乎人羣智識科學之發揚。人之身體亦然。倘欲強健。宜乎培補。凡人飢則食。渴則飲。弱則補。此乃常理。此乃通理。茲特代理各名醫藥。係由政府批准。確有經驗之良方。現介紹之藥如下列。

萬福人參精滋補藥露 每樽十二安士 二元五毫  
萬福如意油 傷風聖藥 每樽五毫  
萬福止咳藥膏 消痰止咳 每樽五毫  
補腎氣血丸 七十五庄 壹元五毫  
人參露(原庄)三安士三元 拔毒藥片每樽五毫  
止咳藥水十一安士壹元 萬應普濟水六安士六毫  
傷風發熱頭痛丸 小盒二毫五 大樽七毫五  
皮膚萬應藥膏 小盒二毫 大樽六毫  
鐵打風濕內服外擦 藥水十一安士壹元

### 參茸鹿茸 補腎丸

萬福藥行 活堅公司 藥品廣告

國家興強。賴乎人羣智識科學之發揚。人之身體亦然。倘欲強健。宜乎培補。凡人飢則食。渴則飲。弱則補。此乃常理。此乃通理。茲特代理各名醫藥。係由政府批准。確有經驗之良方。現介紹之藥如下列。

萬福人參精滋補藥露 每樽十二安士 二元五毫  
萬福如意油 傷風聖藥 每樽五毫  
萬福止咳藥膏 消痰止咳 每樽五毫  
補腎氣血丸 七十五庄 壹元五毫  
人參露(原庄)三安士三元 拔毒藥片每樽五毫  
止咳藥水十一安士壹元 萬應普濟水六安士六毫  
傷風發熱頭痛丸 小盒二毫五 大樽七毫五  
皮膚萬應藥膏 小盒二毫 大樽六毫  
鐵打風濕內服外擦 藥水十一安士壹元

### 參茸鹿茸 補腎丸

萬福藥行 活堅公司 藥品廣告

國家興強。賴乎人羣智識科學之發揚。人之身體亦然。倘欲強健。宜乎培補。凡人飢則食。渴則飲。弱則補。此乃常理。此乃通理。茲特代理各名醫藥。係由政府批准。確有經驗之良方。現介紹之藥如下列。

萬福人參精滋補藥露 每樽十二安士 二元五毫  
萬福如意油 傷風聖藥 每樽五毫  
萬福止咳藥膏 消痰止咳 每樽五毫  
補腎氣血丸 七十五庄 壹元五毫  
人參露(原庄)三安士三元 拔毒藥片每樽五毫  
止咳藥水十一安士壹元 萬應普濟水六安士六毫  
傷風發熱頭痛丸 小盒二毫五 大樽七毫五  
皮膚萬應藥膏 小盒二毫 大樽六毫  
鐵打風濕內服外擦 藥水十一安士壹元

### 奇異藥水

陸續應市

救急扶危限五分鐘見效  
能治內外各症應驗如神

風濕麻痺 食積飽脹 小兒驚風 風火牙痛 筋骨腫痛 中風中痰 頭痛耳痛 肚痛心痛 舟車暈浪 嘔吐水瀉 腰背骨痛 胃脘氣痛 無名腫毒 酒米暗瘡 腳生凍瘡 小兒爛頭 汗癬風斑 跌打腫痛 遍身腫痛 疥癩瘡毒 蟲蟻咬傷 皮膚濕毒 痰火起核 口舌損爛 內科凡肚痛心痛霍亂抽筋嘔風痰急症以及頭暈飽脹傷風食積 溫茶沖食藥水五滴至三十滴 外科各症俱用棉花濕藥水敷擦 (價目)大樽壹元壹毫 中樽七毫 小樽三毫 郵費在內

### 中國奇異藥水公司

「歡迎各埠代理 章程函索即奉」 創辦人朱去非謹啟

驅寒止咳藥水 每盒三毫五 大樽七毫五 小樽四毫五  
綠色止咳藥水 每盒三毫五 大樽七毫五 小樽四毫五  
真正原庄白樹油 每樽二毫五 大樽五毫五 小樽二毫五  
天寶堂如意油 每樽二毫五 大樽五毫五 小樽二毫五  
殺蜂仔藥粉 每打四元 大樽七毫五 小樽三毫五 以上各藥 俱包郵費

普救濟眾水 五十庄每盒五元四  
止痛必靈丹 每打壹元  
補瀉丸 每樽五毫

代理批發 特別優待

雲埠五洲大藥房啟  
ENG CHOW CO. 104 Pender St. E. Vancouver, B.C.

### 萬龍腦油

雲埠五洲大藥房啟

還魂跌打丸 每個一元 跌打散骨散 每服五元半  
風濕骨痛散 每服五元五 刀傷止血散 每樽一元  
跌打吊散 每服六元 若開時買定急時就有得用

書目印備 函索即寄  
LongDing Bong 238 Carrall St. Vancouver, B.C. 45埠梁定邦報同啟

### 裕綸德

YEE LUN ARK KEE LTD.,  
534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155  
Victoria, B. C.

總代理(胡耀之)  
止痛藥水 每樽六毫  
皮膚藥膏 每盒壹元二毫五  
皮膚藥膏 每盒壹元二毫五  
外痔藥膏 每盒壹元二毫五  
雞眼藥膏 每盒壹元二毫五  
(各藥外埠加費五仙)

### 煤炭發售

快捷送到

瑪普煤炭公司啟  
MARPOLE COAL CO.  
1001 Main St. MA. 7311  
Vancouver, B.C.

### 做工衣裳

際茲多雨之秋。人人須買一套「滋襪柏」(DRY BAK)不透水雨衣。此衣以最靚布質製成。華友賜顧。特別歡迎。

鍾氏公司謹啟  
Jones Tent & Awning Ltd.  
43 W. Hastings St.

### McGAVIN'S BREAD

包麵雲嘉麥

能食便能做  
汝之日常食品須要適當方能幫助營養汝的工作能力是以好麵飽當然滋養豐富麥嘉雲麵最合衛生滋養適口請認定招牌購買麥嘉雲麵

### 瓦缸

發行紅瓦銀器及玻璃器具  
旅館及餐館用具  
Buscombe & Co. Ltd.  
342 Water St. Vancouver, B.C.

### 活生藥行

發售中西藥化學化粧品  
Watsang Sun Kee Co.  
87 Pender St. E. Vancouver, B.C.  
電話 3529

### 暗市黨長壽店

ARMSTRONG & CO.  
304 Dunlevy Ave. HA. 0141

### 裕綸德

YEE LUN ARK KEE LTD.,  
534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155  
Victoria, B. C.

總代理(胡耀之)  
止痛藥水 每樽六毫  
皮膚藥膏 每盒壹元二毫五  
皮膚藥膏 每盒壹元二毫五  
外痔藥膏 每盒壹元二毫五  
雞眼藥膏 每盒壹元二毫五  
(各藥外埠加費五仙)



